

AMTSBLATT DER GEMEINDE NIEDERZIER

Niederzier

intern



14. Jahrgang
10. Januar 2014

GEMEINDE MIT GESCHICHTE – GEMEINDE MIT ZUKUNFT

Nr. **2**





Amtliche Bekanntmachungen

Bekanntmachung

Gemeinde Niederzier

Niederzier, den 03. Januar 2014

Am Montag, 20. Januar 2014, findet um 18.00 Uhr im Sitzungssaal I der Rentei am Rathaus in Niederzier die 25. Sitzung des Rates der Gemeinde Niederzier statt.

Diese Sitzung ist öffentlich.

Die Tagesordnung zu dieser Ratssitzung wird rechtzeitig durch Aushang an der Anschlagtafel im Verwaltungsgebäude Niederzier, Rathausstraße 8, bekannt gemacht.

gez. Heuser
Bürgermeister

SCHARF GEPRÜFT.



Nach der Saison ist vor der Saison!

Inspektionsangebot für Ihren Rasenmäher:

- Prüfung, Wartung, Reinigung
- Fachgerecht, schnell und zuverlässig
- Hol- und Bringservice (nach Absprache)

**Sichern Sie sich 10% Rabatt
auf den Inspektionspreis
– nur bis zum 31.01.2014 –**



Wir beraten Sie gern!

WILLI BECKER

Girbelsrather Str. 231 · 52351 Düren

Tel. 0 24 21/20 64 80

Großer Parkplatz

HEINRICHS



- Reparatur von Unfallschäden
- Abrechnung von Kasko- und Haftpflichtschäden
- Austausch von Windschutzscheiben
- kostengünstige Dellenentfernung ohne Lackieren

Ihr Spezialist für Karosserie und Lack!

Römerstraße 24 · 52382 Niederzier-Selhausen · Tel.: 0 24 28 / 66 39
(direkt neben der Aral-Tankstelle)

Zierter Getränke



Star

Angebote ab: 13.01.2014

 naturelle + leichtperlig 6 x 1,5l Pfd. 3,00 € (0,55 €/l)	4,99	 Der feine Unterschied. 20 x 0,5l Pfd. 3,10 € (1,00 €/l)	9,99
 Granus Sprudel / Still 12 x 0,7l 12 x 0,75l Pfd. 3,30 € (0,48 €/l) (0,44 €/l)	3,99	 20 x 0,5l Pfd. 3,10 € (1,20 €/l)	11,99
 Hefe- Weißbier versch. Sorten 20 x 0,5l Pfd. 3,10 € (1,45 €/l)	14,49	OBSTBAUER Orangensaft 6 x 1l Pfd. 2,40 € (1,05 €/l)	6,29

Eller GbR · Mühlenstraße 24 · Niederzier
Heimlieferdienst: Telefon (02428) 90 23 32

WESTMOTORS.DE



power

AUTOHANDEL

CHIPTUNING

ECO-OPTIMIERUNG

SOFTWAREENTWICKLUNG

PERFORMANCE UMBAUTEN



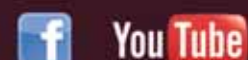
eco

mcchip-dkr
Softwareoptimierungen der neuesten Generation

Ausstellung:
Willi-Bleicher-Str. 10C
52353 Düren

Tel.: 02428-803122
Fax: 02428-803123
www.westmotors.de
e-mail: info@westmotors.de

facebook.com/westmotors





Mitteilungen der Verwaltung

Was ist los in der Gemeinde Niederzier

**Tipps und Termine
für die Zeit vom
11. Januar 2014 bis
26. Januar 2014**

Sonntag, den 12.01.

Oberzier 11.00 Uhr Brunch, Sophienhof

Dienstag, den 14.01.

Oberzier 17.00 Uhr Wortgottesdienst, Sophienhof

Mittwoch, den 15.01.

Huchem-Stammeln 15.00-17.00 Uhr Musikcafé, AWO-Seniorenzentrum

Donnerstag, den 16.01.

Oberzier 10.-16.00 Uhr Kleiderbörse, Sophienhof
18.30/20.15 Uhr Beginn neuer Yoga-Kurse,
Sophienhof

Freitag, den 17.01.

Oberzier 10.30 Uhr Gottesdienst, Sophienhof

Mittwoch, den 22.01.

Huchem-Stammeln 15.00-17.00 Uhr Musikcafé, AWO-Seniorenzentrum

Dienstjubiläen bei der Gemeinde Niederzier

Im Jahr 2013 vollendeten zahlreiche Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Gemeinde Niederzier eine 25-jährige Dienstzeit bei der Gemeinde Niederzier.

Renate Clemens aus Kerpen ist seit 1988 eine feste Größe im Bereich der Musikschule Niederzier. Nachdem Renate Clemens in früheren Jahren hauptsächlich Blockflötenunterricht erteilte, liegen die Schwerpunkte heute bei Querflöte und Saxophon. Bereits vor dem Eintritt in die Musikschule der Gemeinde Niederzier unterrichtete Frau Clemens privat in Niederzier.

Auch Dieter Ogrzewalla aus Hambach unterrichtet seit 1988 in der Musikschule Niederzier. Seine Hauptgebiete sind neben Klavierunterricht auch die E-Gitarre und der E-Bass. Daneben kümmert sich Dieter Ogrzewalla um die gesamte Tontechnik der Hit Kids.

Seit Ihrem Ausbildungsbeginn im Jahre 1988 ist Vera Moritz aus Huchem-Stammeln bei der Gemeinde Niederzier beschäftigt. Vera Moritz wurde nach Ablegen der Prüfung zur Verwaltungsfachangestellten im Einwohnermeldeamt der Gemeinde Niederzier eingesetzt. Seit Ende ihrer Erziehungszeit im Jahr 2001 ist Frau Moritz im Bereich des Liegenschaftsamtes tätig.

Ebenfalls seit dem Beginn der Ausbildung zur Verwaltungsfachangestellten ist Manuela Viehöver aus Oberzier bei der Gemeindeverwaltung beschäftigt. Manuela Viehöver war von 1989 bis zum Jahr 2000 im Sozialamt der Gemeinde Niederzier eingesetzt, bevor sie seit Ende des Erziehungsurlaubs im Jahr 2005 bis heute im Schul-Sport- und Kulturamt der Gemeindeverwaltung Niederzier eingesetzt wird. Hier ist Manuela Viehöver seit einiger Zeit zur stellvertretenden Abteilungsleiterin bestellt.

Monika Bringmann aus Niederzier war seit dem Ende ihrer ebenfalls in Niederzier absolvierten Ausbildung zur Verwaltungsfachangestellten im Bereich des Schul- Sport- und Kulturamtes der Gemeinde Niederzier eingesetzt. Seit Ende ihrer Erziehungszeit im Jahre ist Monika Bringmann in der Gemeindekasse Niederzier beschäftigt, hier seit kurzem als stellvertretende Kassenleiterin.

Bereits 2012 vollendete Helga Dohr aus Niederzier ihr 25-jähriges Dienstjubiläum. Helga Dohr schloss 1989 die Ausbildung zur Verwaltungsfachangestellten ab und wurde zunächst im Liegenschaftsamt der Gemeinde Niederzier eingesetzt. Seit Ende der Elternzeit im Jahre 2010 ist Helga Dohr ebenfalls im Schul-, Sport- und Kulturamt der Gemeinde Niederzier tätig.

Auf eine bereits 40-jährige Tätigkeit bei der Gemeinde Niederzier kann Annemarie Montzka aus Ellen zurückblicken. Diese begann im Jahr 1973 ihr Anerkennungsjahr im Rahmen der Erzieherausbildung in der Kindertagesstätte Grabenstraße. Seit dem Jahr 1975 bis zur Erziehungszeit und im Anschluss hieran bis heute ist Annemarie Montzka im Kindergarten Oberzier tätig.

Auch Doris Börner aus Huchem-Stammeln ist seit 40 Jahren bei der Gemeinde Niederzier tätig. Bereits seit 1973 ist Doris Börner in verschiedenen Bereichen des Kindergartens in der Grabenstraße eingesetzt.



Die Jubilare wurden zuletzt in einer kleinen Feierstunde im Beisein des Personalrates durch Bürgermeister Hermann Heuser geehrt, und erhielten zu diesem Anlass entsprechende Jubiläumsurkunden.

Nächstes Erscheinungsdatum

Das nächste Amtsblatt erscheint am Freitag, 24.01.2014.

Mitteilungen (*bitte möglichst als Datei*) sind bis

Donnerstag, den 16.01.2014, 16.00 Uhr

bei der Gemeindeverwaltung Niederzier,
Rathausstr. 8, 52382 Niederzier, Neubau, einzureichen.

**Sie haben auch die Möglichkeit Ihre Berichte direkt an folgende
E-Mail-Adresse zu senden: wschiefer@niederzier.de**

Bitte beachten Sie bei Ihren Beiträgen folgendes:

- 1.) Es wird gebeten, bei eingesandten Textdateien auf Rahmen, Schattierungen o.ä. zu verzichten. Die Beiträge werden in einem einheitlichen Layout veröffentlicht, weshalb diese Veränderungen beim Druck des Amtsblattes keine Berücksichtigung finden können.
- 2.) Bitte schreiben Sie keine Beiträge auf Kopfbögen oder ähnliche Vordrucke. Auch diese können beim Druck des Amtsblattes nicht berücksichtigt werden, was zu umfangreichen Nachbearbeitungen führt. Eine einfache Textdatei (im Doc- oder PDF-Format) ist ausreichend und im Sinne einer schnellen Bearbeitung erwünscht. Enthalten Beiträge Fotos, so sind diese möglichst schon in den Text zu integrieren und zusätzlich als JPG-Datei mit zu übersenden.
- 3.) Um eine möglichst reibungslose Bearbeitung Ihrer Beiträge zu gewährleisten, werden Sie gebeten, eine Telefonnummer für mögliche Rückfragen zu übersenden.
So ist sichergestellt, dass im Falle von Komplikationen eine schnelle Absprache mit Ihnen möglich ist.

**Private Anzeigen sind bitte direkt
an den Verlag Porschen & Bergsch zu richten!**

- Nostalgische Maltechniken
- Restaurierarbeiten
- Tapezierarbeiten
- Lackierarbeiten
- Fußbodenverlegungen
- Wärmedämmung
- Beton-Fassadenanierungen



Malerwerkstätte
Elmar A. Klein

Familientradition seit 1905

*Sämtliche Anstriche
auch mit biologischen
Farben*

Oberstraße 19
52382 Niederzier
Telefon (0 24 28) 90 10 04
Telefax (0 24 28) 90 10 05
e-Mail: mail@malermeister-klein.com

Bescherung als Starthilfe für die Arbeit im neuen Jahr

**Festakt im Atrium des Rathauses in Niederzier.
Innecken-Prüss-Stiftung verteilt in der Region
insgesamt 8.023,05 Euro für Menschen und Tiere in Not.
Erstmals Ehrung mit dem Stifterpreis.**

Die Spannung im Atrium des Burggebäudes des Niederzierer Rathauses stieg bis zum Schluss. Denn erst am Ende eines kleinen Festaktes gab die Vorsitzende der Innecken-Prüss-Stiftung bekannt, wer als Einzelperson mit dem erstmals verliehenen „Stifterpreis 2013“ ausgezeichnet wird: Erste Preisträgerin des Stifterpreises ist Susi Küpper aus Jülich (siehe besonderen Bericht).

Zunächst jedoch interessierte die Vertreter der Vereine und Initiativen, mit welchem Betrag die Stiftung diesmal finanzielle Starthilfe für die Arbeit in Neuen Jahr leistet. Symbolisch überreichte Marie-Theres Innecken-Prüss dem Bürgermeister der Gemeinde Niederzier, Hermann Heuser, ein Paket, um an die Aktion kurz vor Weihnachten zu erinnern. Denn rechtzeitig zum Fest stellte die Stiftung 39 Pakete mit Lebensmitteln und Leckereien zur Verfügung, die in Kooperation mit dem Sozialamt an Bedürftige in Niederzier verteilt wurden. Symbolisch auch der Blumenstrauß für Gerda Graf, Geschäftsführerin der Wohnanlage Sophienhof und zugleich Ehrenvorsitzende des Deutschen Hospiz- und Palliativverbandes. Sie bietet seit Jahren für einige Empfänger der Weihnachtspakete einen würdigen Rahmen der Bescherung und sorgt zudem dafür, dass aus Stiftungsmitteln Zuschüsse für Schuh- oder Bekleidungskäufe die richtigen Empfänger finden.

Im Kreis der ehrenamtlich tätigen Vereine, die für ihre Arbeit finanzielle Zuwendungen erhalten, fanden sich diesmal aus Sicht der Stiftung zwei neue Empfängergruppen: Die Hunde-Oase Niederzier und der Tierschutzverein „Arche“, der in Würselen einen Gnadenhof für Tiere betreibt. Wie bereits in den Vorjahren gab es wieder Zuschüsse für die Vereine Katzen in Not Düren, in Via Düren-Jülich, Tiere als therapeutische Begleiter Jülich, Soziale Arbeit für Mensch und Tier (S.A.M.T.) sowie „Kleine Hände“ Jülich. Bei der Übergabe des „Bescherungs-Briefes“ erinnerte Hartmut Prüss als Vorstandsmitglied der Stiftung daran, dass diese Förderung diesmal besonders wohltuend ausgefallen sei. Jülicher Friseure hatten sich durch das Haarschneiden bei der Aktion „Kinder für Kinder“ während eines Stadtfestes engagiert und diesen Erlös der Innecken-Prüss-Stiftung zweckgebunden für Kinderprojekte gespendet. Einschließlich der Paket-Aktion schüttete die Stiftung in diesem Jahr insgesamt 7.023,05 Euro plus 1.000 € für den Stifterpreis aus.

Die Innecken-Prüss-Stiftung aus Niederzier, die in diesem Jahr sieben Jahre alt wurde, hat das Ziel, in der Region Düren-Jülich Menschen und Tieren in Not zu helfen. „Ein Großteil unserer Mittel geht deshalb an Vereine, die im Sinne unserer Satzung ehrenamtlich tätig sind, um den hoch motivierten und engagierten Leuten den Rücken zu stärken“, erklärte die Stifterin und zugleich Vorsitzende des Stiftungsvorstandes, Marie-Theres Innecken-Prüss. Und weiter: „Wir möchten einen Beitrag dazu leisten, dass soziale Projekte nicht an fehlenden finanziellen Mitteln scheitern.“

Beim Festakt im Burggebäude sorgte der aus Hambach stammende Benediktinermönch Frater Dr. Antonius (Thomas Kuckhoff) von der

Abtei Kornelimünster für einen eindrucksvollen und zum Nachdenken anregenden Impuls, bei dem er das Stichwort „Hoffnung“ in den Mittelpunkt seiner Ausführungen stellte. Musikalisch anspruchsvoll umrahmt wurde die Feierstunde von einer Gruppe um Musikschulleiterin Eva-Maria Gaul.

Fest etabliert hat sich inzwischen der gemütliche Teil, den die Gäste sehr gerne nutzen, um Erfahrungen und Gedanken auszutauschen. Denn mit ihrem Wunsch, Menschen und/oder Tieren in Not zu helfen, liegen alle Beteiligten nicht nur an diesem Abend auf einer Wellenlänge.

Hermann Heuser, Bürgermeister der Gemeinde Niederzier, lobte das Engagement der Stiftung, die trotz der sozialen Netze in unserem Land einen wichtigen Beitrag leistet, wenn es darum geht, bei „Härtefällen und plötzlichen sozialen Schiefen“ Menschen und Tieren in Not zu helfen.



Erster „Stifterpreis“ für Susi Küpper aus Jülich

**Trotz Handicap ist die 45-Jährige
unermüdlich für Andere engagiert**

Niederzier/Jülich. Mit dem zum Jahresende 2013 erstmals verliehenen „Stifterpreis“ der Innecken-Prüss-Stiftung wird Susi Küpper aus Jülich ausgezeichnet. Die 45-Jährige wird besonders geehrt, weil sie trotz eigenen Handicaps – sie leidet unter dem so genannten Fehlbildungssyndrom – unermüdlich engagiert ist, anderen Menschen zu helfen.



Zusammen mit ihren Hunden Luna und Lara ist Susi Küpper regelmäßig in der Hundeschule anzutreffen, wo sie den beiden Vierbeinern verschiedene Tricks beibringt, damit sie im Verein „Tiere als therapeutische Begleiter Jülich e.V.“ eingesetzt werden können.

Bei ihren Einsätzen bildet die Arbeit mit Senioren einen Schwerpunkt. So sind Susi Küpper mit Luna und Lara gern gesehene Gäste in verschiedenen Senioreneinrichtungen der Region. Dabei baut dieses eingespielte Trio immer wieder Brücken auch zu Demenzzkranken oder Menschen, die ihren Alltag äußerst zurückgezogen verbringen. Wer einmal beobachten konnte, wie diese Senioren beim Kontakt mit den Hunden für einige Momente geradezu aufleben, erkennt schnell, dass derartige Besuche ein wahres Geschenk für die Betroffenen sind.

Der „Stifterpreis“ ist mit 1.000 Euro dotiert. Das Geld fließt einem Verein oder einer Initiative zu, die im Sinne der Innecken-Prüss-Stiftung tätig ist. Susi Küpper hat verfügt, dass das Preisgeld 2013 dem Verein „Tiere als therapeutische Begleiter Jülich e. V.“ zur Verfügung gestellt wird.

Ihr kompetenter Partner in der modernen Haustechnik

Neulen GbR

Meisterbetrieb seit 1977

Sanitär- und Heizungstechnik
Kunden- und Wartungsdienste
Solaranlagen / Wärmepumpen
Regenwassernutzung

Am Roßpfad 7
52399 Merzenich-Girbelsrath
Telefon (0 24 21) 97 15 60
Telefax (0 24 21) 97 15 61

Besuchen Sie unsere Verkaufs- und Geschäftsräume

Ihr Schornsteinfegerteam Alfred Wolf informiert

Kohlenmonoxidvergiftung durch Dohlennester

Aufgrund eines glimpflich ausgegangenen Vorfalls in Huchem-Stammeln möchte ich nochmals auf die Gefahr von Dohlen hinweisen.

Dohlen haben in der Weihnachtswoche in einem Geschäftshaus im Ölheizungs-schornstein ein Nest gebaut. Abgase wurden nicht mehr über den Schornstein abgeführt, wodurch es zu einer gefährlichen Abgasansammlung im Haus kam. Durch die bei einer Ölheizung entstehende Geruchbildung (nicht bei Gas und Holzglutbrand) konnten die Bewohner und Mitarbeiter uns zeitnah informieren. Der Schornstein wurde durch aufwendige Stenmarbeiten freigelegt und das Dohlennest ca. 2,5 unterhalb der Mündung entfernt.



Während kleine Vögel eher Hecken oder Bäume für den Nestbau nutzen, suchen die Dohlen nach höhlenartigen Verstecken. Schornsteine kommen ihnen da gerade recht. So ein Nest im Schornstein kann für die Aufzucht der jungen Dohlen zwar recht praktisch sein, für den Menschen sind diese Vogelnester jedoch unter Umständen lebensgefährlich.

Die schwarzen Vögel mit den grauen Köpfen kommen zwar überwiegend in ländlichen Gebieten vor, siedeln sich aber immer häufiger auch in Städten an. Dohlen sind Höhlenbrüter und deshalb sind Schornsteine jeglicher Form und Größe für sie gute Nistplätze. Sie fliegen auf die Dächer und werfen Äste in die Schornsteine. Dort wo die meisten hängen bleiben, bauen sie ihre Nester. Und wenn dann eine dichte Schicht geschaffen wurde, werfen sie alles hinein, was sie finden. Dann kommen als Auspolsterung für ein bequemes Nest noch Plastik, Moos, Papier und viele andere geeignete Materialien dazu. Innerhalb kürzester Zeit ist somit der Schornstein verstopft und die Abgase können nicht mehr sicher abgeführt werden. Es kommt unweigerlich zum Abgasrückstau und zum Abgasaustritt in den Aufstellraum der Feuerstätte.

Für die Dohlen ist das vielleicht gut, für die Hausbewohner kann es allerdings tödlich enden. Bei jeder Verbrennung entsteht Kohlendioxid (CO₂). Die entstandenen Abgase müssen über den Schornstein vollständig und sicher ins Freie transportiert werden. Wenn der Schornstein jedoch verstopft ist und die Abgase nicht einwandfrei abtransportiert werden können, entsteht eine unvollständige Verbrennung und es kommt zur Bildung von Kohlenmonoxid. Das tückische Kohlenmonoxid ist ein sehr giftiges und vollkommen geruch- und geschmackloses Gas, weshalb es von den Bewohnern nicht wahrgenommen wird.

Oft beginnt eine Kohlenmonoxidvergiftung mit Schwindelgefühl und Kopfschmerzen bis hin zur Übelkeit. Später folgt Bewusstlosigkeit und bei Inhalation von höheren Konzentrationen über einen längeren Zeitraum führt Kohlenmonoxid zwangsläufig zum Tod.

Als vorbeugende Maßnahme empfiehlt Ihnen die Schornsteinfegereinrichtung deshalb die Montage eines Dohlenschutzgitters an der Schornsteinmündung. Diese Gitter werden je nach Ausführung des Schornsteinkopfes geklebt oder in Mauermörtel gesetzt und verhindern somit dauerhaft den Nestbau durch die Dohlen.

Sollten Sie beim Blick aufs Dach Dohlen in der Nähe Ihrer Schornsteine beobachten, empfehlen wir Ihnen eine sofortige Kontaktaufnahme mit uns - Ihrem zuständigen Schornsteinfegerteam Alfred Wolf. Wir werden Sie gerne zu den möglichen Gefahren durch Dohlennester beraten und Ihnen auf Wunsch entsprechende Schutzvorkehrungen gegen den Nestbau von Nestern in Schornsteinen durch die Dohlen installieren.

Verstärkt wurden Dohlen gesichtet im Bereich Oberzier an der Kirche, in Niederzier, Auf dem Weihberg und in Huchem-Stammeln im Bereich der Kirche und des Kindergartens.

Das Jahr neigt sich langsam dem Ende zu. Wir wollen dies zum Anlass nehmen, uns bei Ihnen herzlich für das entgegengebrachte Vertrauen und die angenehme Zusammenarbeit zu bedanken.



Lassen Sie es uns mit einem Zitat von Henry Ford formulieren :

Zusammenkunft ist ein Anfang.
Zusammenhalt ist ein Fortschritt.
Zusammenarbeit ist der Erfolg.

In diesem Sinne wünschen wir Ihnen und Ihrer Familie Gesundheit, viel Glück und Erfolg im neuen Jahr.

Ihr Schornsteinfegerteam Alfred Wolf

Begeisterndes Neujahrskonzert vor ausverkauftem Haus

Mit unendlicher Freude für die Musiker wurde nach Eröffnung des Vorverkaufs bekannt, dass das Neujahrskonzert 2014 nach vier Stunden faktisch ausverkauft war und Nachrücker auf der Warteliste nur darauf hoffen konnten, dass wie immer einige Weihnachtsgeschenke umgetauscht und Karten zurückkommen würden.

Und auch dieses Wunder geschah. 24 Stunden vor Konzertbeginn konnten alle bekannten Konzertkartenwünsche erfüllt werden.

Von diesem freudigen Wissen angespornt, griff wie in jedem Jahr Eva-Maria Gaul beherzt und schwungvoll zum Taktstock, um nach den Neujahrgrüßen von Bürgermeister Hermann Heuser das Konzert mit einer Hommage an Richard Wagner anlässlich dessen 200sten Geburtstages im vergangenen Jahr zu eröffnen.

Danach blieben die Musiker noch ein wenig im Vortrag der Klassik, zunächst mit einer gekürzten Fassung der „Vier Jahreszeiten“ von Antonio Vivaldi und im Anschluss mit dem berühmten Kanon in D-Dur von Johann Pachelbel.

Während die Musiker in der Darbietung Vivaldis noch recht barock blieben, zeigte das Orchester recht eindrucksvoll und in einer sehr emotionalen Ausführung des Kanons, wie fließend die Grenzen zwischen Klassik und guter Unterhaltungsmusik sind. Pachelbel selbst hätte an diesem Arrangement sicher seine helle Freude gehabt. In den darauf folgenden „World Greatest Hits“ wurden die erwähnten Grenzen völlig aufgelöst, handelte es sich doch in diesem Arrangement um ein Medley von Melodien aus aller Welt von „Op. bis Pop“, von der Klassik über Hymne und Volkslied zum Neujahrsgruß.

Mit John Williams überraschte das Orchester das Publikum mit den verschiedensten Filmmelodien, die dieser hervorragende Komponist in den letzten Jahrzehnten geschrieben hat. Das darauf folgende „Glasnost“ präsentierte die Dirigentin, die wie in jedem Jahr in ihrer sehr speziellen Art und Weise selbst durch das Programm zu führen wusste, mit dem Hinweis, dass in diesem Jahr 2014 auch der Fall der Mauer und das Ende des kalten Krieges zwischen Ost und West zum 25. Mal gefeiert werden. Den ersten Teil beendete das Orchester mit einer spritzigen und geradezu euphorischen Interpretation der „Washington Post“ von John Philip de Sousa.



Fotos: Roland Schröter

Nach der Pause eröffneten die Musiker mit „Jurassic Park“, ebenfalls von John Williams, und erfüllten damit einer Zuhörerinnen, die dieses Stück schon im ersten Neujahrskonzert vor 15 Jahren wegen seiner so lebendigen Interpretation beeindruckte, ihren Herzenswunsch. Denn mit „Jurassic Park“ fing damals das erste Neujahrskonzert und alles, was danach Musikgeschichte in Niederzier schrieb an, und jene Zuhörerinnen hatte ihre Erinnerungen an diese ersten Töne seither nie vergessen. „Und wenn die Wünsche ins Konzept passen“, so Eva-Maria

Gaul, „werden in jedem Jahr auch Wünsche von Zuhörern wahr.“ In diesem Sinne spielte das Orchester auch den nachfolgenden Titel „Nessaja“ aus dem Musical „Tabaluga“, um hiermit einem persönlichen Wunsch des Bürgermeisters nachzukommen.

Damit stellte sie auch gleichzeitig die Gesangssolisten des diesjährigen Konzertes vor. Andrea von Ameln, die vor drei Jahren bereits mit dem Orchester das damalige Neujahrskonzert gestaltete und Tommy Walter, der vor Jahren selbst als Trompeter in diesem Orchester begonnen hatte und später zum Gesang wechselte, zeigten in einer mitreißenden Darbietung dieses Titels, dass man in Niederzier nicht unbedingt Helene Fischer und Peter Maffay braucht, um die Zuhörer zu begeistern. Im Anschluss wurden auch Mariah Carey und ihre Mitstreiter mehr als hinreißend von den beiden in „I'll be there“ interpretiert.

Mit einem großartigen James Bond-Medley und der brillanten Fantasie „Oregon“ wusste das Orchester den Spannungsbogen noch zu erweitern und das Publikum zu begeistern.

Das Konzert endete in einem Feuerwerk voller Melodien von Giuseppe Verdi, dessen 200. Geburtstag ebenfalls kürzlich gefeiert wurde und natürlich, sonst wäre es nicht das Neujahrskonzert in Niederzier, mit einem Medley der schönsten Walzer von „Strauß und Co.“.



Die Begeisterung der anwesenden Gäste, der stürmische Applaus und die stehenden Ovationen wurden am Ende des Konzertes mit mehreren Zugaben und natürlich der Interpretation des Radetzky-Marsches, der wie in jedem Jahr das letzte Wort hat, belohnt.



Die Dirigentin mit den Solisten Andrea von Ameln und Tommy Walter

GEBR. BLUM

Container von 7 bis 33 m³

Anlieferung von Sand, Splitt, Kies, Recycling-Material im Container

Eisen- und Metall-großhandel (Annahme von Altmittel/Schrott)



Flach-Container-Dienst
Entsorgungsfachbetrieb

52382 Niederzier-Berg
Telefon (0 24 28) 42 72 / 26 34 · Telefax (0 24 28) 63 96

HEIZUNG · SANITÄR GmbH MATHEISEN

- Meisterbetrieb aus Tradition seit über 50 Jahren
- Öl- und Gasheizungsanlagen inkl. Wartungen
- Solar- u. Brennwerttechnik
- Badneugestaltung und -sanierung
- Kundendienst für VIESSMANN Heiztechnik
- Heiztechnik
- Planung, Beratung, Ausführung

Zum Heistert 20 · 52382 Niederzier
Telefon: 0 24 28/59 66 · Fax: 0 24 28/90 37 26

Ihre Feuerwehr informiert

Jahresabschlussfeier der Löschgruppe Ellen

Am 21.12.2013 fand die Jahresabschlussfeier der Löschgruppe Ellen im Feuerwehrgerätehaus statt. Der Löschzugführer, Brandoberinspektor Jürgen Langerscheidt, begrüßte alle anwesenden Feuerwehrkameraden mit ihren Ehefrauen/Partnerinnen. Besonders begrüßt wurde der Ortsvorsteher Herr Georg Baumann mit Gattin, sowie der Stellvertretende Wehrführer der Gemeinde Feuerwehr Niederzier, Herr Gemeindebrandinspektor Mathias Cremer mit Gattin und die Kameraden der Alters- und Ehrenabteilung mit ihren Ehefrauen. Nach einem kurzen Jahresrückblick durch den Löschzugführer wurde auch nochmal auf die Einsätze der Löschgruppe eingegangen, die bis heute 33 mal alarmiert wurde, wo von 12 Einsätze in der Ortslage Ellen abzuarbeiten waren. Dann wurden noch ein paar Neuerungen in der Gemeinde Feuerwehr Niederzier vorgestellt, und das sich die Löschgruppe auf ein neues Löschfahrzeug freuen kann, wahrscheinlich schon im Jahr 2014.



Im Laufe des Abends wurden noch einige Ehrungen und Danksagungen durchgeführt und der Kamerad Brandinspektor Rainer Ellert in die Alters- und Ehrenabteilung verabschiedet. Rainer Ellert war ein sehr engagierter Feuerwehrmann, der seine Handschrift in der Löschgruppe hinterlassen hat. Die Kameraden von Ellen und auch die Bevölkerung haben ihm und seiner Frau sehr viel zu verdanken. Er war 17 Jahre Jugendwart hier in Ellen und hat sich um die Jugendarbeit in der Feuerwehr sehr erfolgreich gekümmert. Darüber hinaus war er auch einige Jahre Gemeindejugendwart der Feuerwehr der Gemeinde Niederzier. In Ellen ist er auch für die Brandschutzerziehung im Kindergarten und der Grundschule zuständig gewesen. Er war auch in schwierigen Einsatz-

situationen immer die Ruhe selbst und hat sie auf die Gruppe übertragen. Die Löschgruppe Ellen verabschiedet mit Rainer Ellert einen Feuerwehrmann dessen Lücke nicht so schnell zu schließen ist.

Die Kameraden der gesamten Löschgruppe Ellen sagen nochmals DANKE!

Nach dem gemeinsamen Abendessen und ein paar gemütlichen Stunden im Feuerwehrhaus wünschte die Löschgruppenführung allen ein Frohes Weihnachtsfest und alles Gute im neuen Jahr.

Jürgen Langerscheidt
Löschzugführer Süd

Pascal Lamine
stellv. Löschgruppenführer

Nachruf

Mit Betroffenheit nehmen wir Abschied
von unserem langjährigen Löschgruppenmitglied

Heinz Eller

der im Alter von 83 Jahren für uns völlig unerwartet verstarb.

Wir nehmen Abschied von einem immer pflichtbewussten
Mitglied unserer Löschgruppe, der sich unser aller
Wertschätzung erfreute.

Pflichtbewusstsein, Engagement und Dienst am Nächsten
waren für ihn eine Selbstverständlichkeit.

Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie
und seinen Freunden

Wir werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

**Freiwillige Feuerwehr Niederzier
Löschgruppe Krauthausen**

**BÄCKER
NIEDERZIER**

WETTER W A R T®
QUALITÄT

52382 Niederzier-Oberzier · Forstweg 2-6
Tel. (0 24 28) 9 41 10 · Telefax (0 24 28) 94 11 45
info@rolladen-becker.de

Seit über 100 Jahren!

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 8.00 - 17.00 Uhr
Sa. + So. freie Schau
Große Ausstellung



- **Gebäudeenergieberater (HWK)**
staatl. anerkannt
- **Energiesparfenster**
nach EnEV
- **Sicherheits-Haustüren**
- **Markisen**
- **Rollläden**
- **Terrassenüberdachungen**
- **Wintergärten**

www.rolladen-becker.de



Notdienste

Ärztlicher Notdienst

Telefon-Nr.

0180/5044100

Bitte wenden Sie sich in dringenden Fällen an den ärztlichen Notdienst, sofern Ihr Hausarzt nicht erreichbar ist. Die Arzttrufzentrale ist wie folgt besetzt:

a) Montag/Dienstag und Donnerstag 19.00 - 7.30 Uhr

b) Mittwoch und Freitag/Weiberfastnacht 13.00 - 7.30 Uhr

c) Samstag/Sonntag/Feiertag/Heiligabend/Silvester/Rosenmontag 7.30 - 7.30 Uhr

Besonderheit: Am Wochentag vor einem Feiertag (z. B. Donnerstag vor Karfreitag) ist die Arzttrufzentrale auf jeden Fall ab 18.00 Uhr besetzt.

Die Jülicher Notfallpraxis ist erreichbar unter:

(02461) 620300

Die Notfallpraxis Düren, Roonstr. 30 (Nähe Krankenhaus) ist geöffnet:

Mo, Di + Do 19.00-22.00 Uhr, Mi + Fr + Weiberfastnacht 13.00-22.00 Uhr, Sa/So/Feiertag/Heiligabend/Silvester/Rosenmontag 8.00-22.00 Uhr

Der nachfolgende Notdienst ist vorbehaltlich etwaiger Änderungen (über Arzttrufzentrale zu erfragen).

Augenarzt

Der augenärztliche Notdienst wird nur über die Arzttrufzentrale bekanntgegeben und kann dort im Bedarfsfall über die Ruf-Nr. 0180 - 5044100 erfragt werden.

Zentrale zahnärztliche Notdienst-Telefon-Nummer: 01805 – 986700

Montags, dienstags, donnerstags und freitags: Für den Fall, dass der behandelnde Arzt nicht erreichbar ist, 18.00 Uhr bis 8.00 Uhr.

Mittwochs: Sprechzeiten für den zahnärztlichen Notdienst von 16.00 bis 18.00 Uhr. Außerhalb der Sprechzeiten ist die Praxis telefonisch rufbereit.

Samstags und sonntags sowie an Feiertagen: Sprechzeiten für den zahnärztlichen Notdienst von 10.00 bis 12.00 Uhr und von 16.00 bis 18.00 Uhr.

Außerhalb der Sprechzeiten ist die Praxis telefonisch rufbereit.

AHPZ (Ambulantes Hospiz- und Palliativzentrum) Kreis Düren:

Netzwerk Ambulantes Hospiz- und Palliativzentrum, Palliativmedizin-Palliativpflege-Ehrenamt-Seelsorge

Am Weiherhof 23, 52382 Niederzier, Tel. (02428) 9570 155, 24-Stunden-Erreichbarkeit, Ansprechpartner: Daniela Leroy, Gerda Graf

Tierärztlicher Notdienst

11./12.01.	TA Beck	02421 / 392057	TÄ Platzbecker	02422 / 4838
	TÄ Wiczorek	02461 / 9958891		
18./19.01.	TA Hannes	02421 / 41811	TÄ Lafaree	02422 / 9059660
	Dr. Rüffer-von Berg	02464 / 1004	TA Zentis	02427 / 404
25./26.01.	Dr. Swenshon	02421 / 61888	Dr. Krings	02429 / 901117
	TÄ Nürnberg	02461 / 621563		

Apotheken-Notdienst (Evtl. Änderungen entnehmen Sie bitte den Tageszeitungen bzw. dem Notdienstkasten der Apotheke) der Dürener und Jülicher Apotheken

11.01.	Tivoli-Apotheke, Tivolistr. 26, 52349 Düren	(02421) 44160
	Nord-Apotheke, Nordstr. 1a, 52428 Jülich	(02461) 8330
12.01.	Zehnthof-Apotheke, Zehnthofstr. 58, 52349 Düren	(02421) 13566
	Rosen-Apotheke, Peterstr. 119, 52353 Düren-Merken	(02421) 81220
13.01.	Maxmo-Apotheke im real, Am Ellernbusch 22, 52355 Düren	(02421) 223250
	Laurentius-Apotheke, Dürener Str. 4, 52399 Merzenich	(02421) 392888
	Adler Apotheke Rödingen, Agricolastr. 4, 52445 Titz	(02463) 99400
15.01.	Farma-plus-Apotheke, Wirteltorplatz 9, 52349 Düren	(02421) 407830
	Rur-Apotheke, Kleine Kölnstr. 16, 52428 Jülich	(02461) 51152
16.01.	Bahnhof-Apotheke, Arnoldsweiler Str. 21-23, 52351 Düren	(02421) 15309
17.01.	Elefanten-Apotheke, Josef-Schregel-Str. 68, 52349 Düren	(02421) 41647
18.01.	Kaiser-Apotheke, Wilhelmstr. 8, 52349 Düren	(02421) 15711
19.01.	Bonifatius-Apotheke, Gneisenaustr. 68, 52351 Düren	(02421) 71260
	Gertruden-Apotheke, Nordstr. 44, 52353 Düren-Birkensdorf	(02421) 82430
	Neffeltal-Apotheke, Marktplatz 7, 52388 Nörvenich	(02426) 4067
20.01.	Schwanen-Apotheke, Grüngürtel 25, 52351 Düren	(02421) 931010
21.01.	Anna-Apotheke OHG, Wirtelstr. 2, 52349 Düren	(02421) 13008
	Apotheke Bacciocco Titz, Landstr. 36a, 52445 Titz	(02463) 7219
22.01.	Sonnen-Apotheke am Kreisverkehr, Friedrich-Ebert-Platz 34, 52351 Düren	(02421) 13678
	Adler Apotheke Rödingen, Agricolastr. 4, 52445 Titz	(02463) 99400
23.01.	Engel-Apotheke, Josef-Schregel-Str. 11, 52349 Düren	(02421) 15408
	Post-Apotheke, Kölnstr. 19, 52428 Jülich	(02461) 8868
24.01.	Flora-Apotheke, Kölnstr. 48, 52351 Düren	(02421) 16405
	Adler-Apotheke Inden Altdorf, Rathausstr 10, 52459 Inden	(02465) 99100
	Apotheke Bacciocco Jülich Am Markt, Marktplatz 5, 52428 Jülich	(02461) 2513
	Karolinger-Apotheke, Karolingerstr. 3, 52382 Niederzier (Huchem-Stammeln)	(02428) 9494-0
25.01.	Markus-Apotheke, Zülpicher Str. 72, 52349 Düren	(02421) 505231
	Rosen-Apotheke, Mühlenstr. 23c, 52382 Niederzier	(02428) 6699
26.01.	Apotheke Bacciocco Koslar, Kreisbahnstr. 2, 52428 Jülich	(02461) 58646

TV-SAT-Kabel-Reparaturdienst

schnell - preiswert - kompetent



Aktions-Angebote

- Keine Anfahrtkosten!
- Kostenvoranschlag gratis!
- Leihgerät kostenfrei!

Wir reparieren alle Marken!
...egal wo gekauft!

(Angebote gültig für Kreis (DR) Düren. Ansonsten erfragen Sie bitte den Aufpreis.)

Satelliten-
Einmessungspauschale **15,-€**

Kabelprogramm-
Einstellungspauschale **15,-€**

TV-Reparaturen ab **20,-€**

müller tv

meisterwerkstatt

Hohenzollernstr. 1 A 02421
52351 Düren 49 59 06

GRUNDIG

Fachhändler

Angabeteilnehmend, Informieren sich

Aus den Kindergärten

Familienzentrum Niederzier

Entwicklung kindlicher Sexualität

Im Kindergarten taucht das Thema Sexualität oft im Zusammenhang mit „Doktorspielen“ auf. Die Eltern / die Erwachsenen erschrecken, weil sie nicht wissen, wie sie reagieren sollen.



Der Abend beschäftigt sich mit den Aspekten:

- Was ist erlaubt?
- Was ist normal?
- Wo sind die Grenzen?

Zum Umgang mit kindlicher Sexualität gehört nicht nur die Klärung dieser Fragen, sondern auch eine gute Aufklärung und die Bestimmung des eigenen Standpunktes.

Der Elternabend gibt einen Überblick über die sexuelle Entwicklung von Kindern, geht insbesondere auf sexuelles Verhalten von Kindern im Kindergartenalter ein, thematisiert Grenzen und stellt geeignete Kinderbücher vor, die helfen können, mit Kindern das Thema „anzupacken“.

Referentin: Petra Müller, Dipl.-Sozialpädagogin

Dienstag, 28. Januar 2014

Beginn: 19.30 Uhr

Teilnahme kostenlos

Anmeldung erforderlich telefonisch unter 02428/6168 oder per E-Mail kindergarten-rathausstrasse@niederzier.de

Notruftafel

	Telefon-Nr.
Notruf	110
Feuerwehr	112
Arztrufzentrale	(0180) 504 41 00
Polizeiinspektion Jülich	(02461) 62 70
Neusser Str. 11, 52428 Jülich	
Detlef Böck zuständig für: Ellen,	(02428) 90 11 30
Huchem-Stammeln, Niederzier, Oberzier, Sprechstunden: dienstags 16-18 Uhr, donnerstags 13-15 Uhr, Anschrift: Polizeiinspektion Jülich – Bezirksdienst – Rathaus, Rathausstr. 8, 52382 Niederzier, Burggebäude, Zimmer 17	
Robert Köhler zuständig für: Hambach,	(02465) 810
Krauthausen, Selhausen, Sprechstunden: dienstags 9-11 Uhr, mittwochs 17-18 Uhr, donnerstags 9-11 Uhr, Anschrift: Polizeiinspektion Jülich – Bezirksdienst – Rathaus, Rathausstr. 1, 52459 Inden	
Gemeindeverwaltung Niederzier	(02428) 840
Rathausstr. 8, 52382 Niederzier	
EWV-Störmeldestelle	(0800) 398 01 10
Gas und Wasser Tag und Nacht erreichbar. Bei Störungen in der Wasserversorgung oder Rohrbrüchen vor der Wasseruhr.	
Außerdem bei Störungen in der Gas- und Energieversorgung.	
Notdienst der Sanitär- und Heizungsinnung	(02421) 12 61 11
(erreichbar über Stadtwerke Düren SWD)	
Kabelfernsehen PrimaCom AG	(0180) 5 22 16 16
	(0180) 3 77 46 22 66
	(0800) 4 11 22 44
RWE Deutschland AG	
Neue Jülicher Str. 60, 52353 Düren	
Caritaspflegestation	(02428) 94 81 10
Die Mitarbeiter der Caritaspflegestation sind 365 Tage im Jahr rund um die Uhr für Sie erreichbar. Caritaspflegestation Niederzier-Merzenich, Mühlenstr. 12, 52382 Niederzier	
Telefon-Seelsorge	
Kostenfrei und anonym unter	(0800) 1 11 01 11
Die Telefon-Seelsorge ist immer für Sie da.	(0800) 1 11 02 22
Egal von wo, egal wie lange.	

JEAN GREGOR MAXRATH PIA MAXRATH

Rechtsanwälte

Tätigkeitsschwerpunkte:

Sozial-, Arbeits-, Miet-, Erbschafts-, Verkehrsrecht

Wilhelmstr. 24 · 53111 Bonn · Tel. 02 28 / 65 51 00 · Fax 63 78 45

Privat: Niederzier · Hochheimstraße 39 · Telefon 0 24 28 / 35 68

E-Mail: maxrath@maxrath.de · Internet: <http://www.maxrath.de>

»Ich bin unabhängig von steigenden Stromkosten – durch Photovoltaik!«

Ihr IBC SOLAR Fachpartner:

☐ **biederstedt**
☐ **PHOTOVOLTAIK**

Hahnswende 48 · 52372 Kreuzau
Tel. 02421/5558931 · Fax. 02421/5558932
Mail: pv-biederstedt@t-online.de

Werden auch Sie unabhängig mit Ihrer eigenen Photovoltaikanlage? Ihr Fachpartner berät Sie gerne: www.biederstedt.de

DIE AUSSICHTEN SONNIG



TRANSMAX CONTAINER-SERVICE

Inh. Burckhardt Maxrath

- Container von 5–15 m³
- Anlieferung von Kies, Sand, Splitt, Recycling-Material im Container
- Auch Flachcontainer

... wir fahren auch samstags



52382 Niederzier, Huchem-Stammeln, Hochheimstraße 39-41
Telefon (02428) 6686 + 3568 · Telefax 6677 · Mobil (0171) 3316280
www.container-transmax.de

GEGR. 1911 BAUUNTERNEHMUNG



52382 NIEDERZIER - HAMBACH
Tel. 0 24 28 - 42 61 Fax 0 24 28 - 12 29

Schulnachrichten

Großer Ertrag für die Jülicher Tafel

Schülervvertretung der Gesamtschule

Niederzier/Merzenich führt Spendensammlung durch

In weihnachtlichem Outfit stellten sich 24 SchülervvertreterInnen der Gesamtschule Niederzier/Merzenich vergangenes Wochenende vor verschiedene Supermärkte der Gemeinden Niederzier und Merzenich. Die SV hatte sich auch in diesem Jahr wieder vorgenommen, für die Jülicher Tafel Lebensmittel und Spenden zu sammeln. Diese Hilfsaktion ist seit Jahren fester Bestandteil der SV-Arbeit an der Gesamtschule. Also hatten sich die SV-Vertreter der Jahrgänge 5 bis 13 auch jetzt in Schichten aufgeteilt, um die einkaufende Bevölkerung auf ihr Vorhaben aufmerksam zu machen und um Spenden zu bitten. „Die SchülerInnen waren mit großem Eifer bei der Sache!“, freute sich SV-Lehrerin Denise Mendes Santana, die die Tafel-Aktion erstmals koordiniert hatte. Nach vier Stunden für einen guten Zweck konnten sich die Verantwortlichen über ein tolles Ergebnis freuen: „Wir haben 10 große Kartons mit Lebensmitteln und 250 € erhalten!“, resümiert Denise Mendes Santana. Diesen Erlös konnten die SV-Schüler drei Tage später an die Jülicher Tafel übergeben. Die stellvertretende Vorsitzende sowie zwei Mitarbeiter der Tafel holten die umfangreiche Spende an der Schule ab und bedankten sich für die reiche Gabe.



Mitglieder der Schülervvertretung der Gesamtschule Niederzier/Merzenich sammelten Spenden für die Jülicher Tafel



Denise Mendes Santana (Mitte) konnte der stellvertretenden Vorsitzenden der Jülicher Tafel die großzügige Spende überreichen

Beste Seitenforscher

überzeugen mit lebendigem Lesevortrag

Gute Leistungen beim Vorlesewettbewerb an der

Gesamtschule Niederzier/Merzenich

Konzentrierte Atmosphäre, betonte Vorträge und spannende Texte über Drachen, Hexen, Dinosaurier oder die Sphinx – die Endrunde des Vorlesewettbewerbes an der Gesamtschule Niederzier/Merzenich unterstrich eindrucksvoll, dass das Medium Buch auch in Zeiten multi-medialer Konkurrenz bei Jugendlichen hoch im Kurs steht. „Die SchülerInnen waren mit großem Ernst bei der Sache und wussten ihre Texte lebendig vorzutragen!“, resümiert Koordinatorin Petra Kurtz-Wieseler, die die Schreib- und Leseförderung an der Schule betreut. Der vom Börsenverein des Deutschen Buchhandels organisierte Lese-wettbewerb ist ein wichtiger Baustein davon.



Alle Teilnehmer der Endrunde mit den Mitgliedern der Jury

Zehn SchülerInnen der sechsten Klassen hatten sich durch besonders gute Leseleistungen in ihren Klassen für die Endrunde qualifiziert. In diesem Finale mussten die Endrundenteilnehmer die aus den Deutschlehrerinnen Petra Kurtz-Wieseler, Ina Seiler, Sandra Spinger bestehende Jury mit einem vorbereiteten Vortrag und der Präsentation einer unbekannten Textstelle überzeugen. Die Jury achtete bei der Bewertung vor allem auf den Lesefluss des Vortrages, die Lesetechnik und die Interpretation des Textausschnittes. Alle SchülerInnen waren bestens vorbereitet, zeigten bei dem von ihnen ausgewählten Text sehr gute Leistungen. Ob es um die Hexe Lilli, die drei Fragezeichen oder den Hobbit ging – die Vorleser trugen ihre lustigen, spannenden oder geheimnisvollen Geschichten mit großer Begeisterung vor. Beim zur Jahreszeit passenden unbekannten Text „Das Weihnachtsgeheimnis“ von Jostein Gaarder gab es dann deutlichere Unterschiede, so dass zumindest der erste Platz für die Jury schnell fest stand.



Die Sieger: Marvin Schumacher, Markus Pöhlmann und Denise Böttcher



Die Sieger des Vorlesewettbewerbes mit den Jurymitgliedern

So konnte Markus Pöhlmann aus der 6c das Finale mit deutlichem Vorsprung für sich entscheiden. Die folgenden Plätze waren hingegen sehr umkämpft. Schließlich belegte Marvin Schumacher aus der 6c Platz zwei vor Denise Böttcher aus der 6a. Diese Schüler erhielten für ihre Leistungen nicht nur eine schöne Urkunde, sondern auch einen Buch-

preis, den der Förderverein der Gesamtschule gestiftet hatte. Markus wird die Gesamtschule in der nächsten Runde auf Kreisebene vertreten. „Ich bin schon auf der Suche nach einem passenden Jugendbuch“, freut sich der Sechstklässler auf die Herausforderung.



Die Jury des diesjährigen Lesewettbewerbes: Ina Seiler, Petra Kurtz-Wieseler und Sandra Springer

NEU – Big-Bags

- * Entsorgung u. Anlieferung von verschiedenen Materialien.
- * Container aller Art 7, 10 und 12cbm
- * Transporte aller Art
- * Abbrucharbeiten
Privat und für die Industrie
- * Erdarbeiten allgemein
- * Entrümpelungen aller Art
- * Baumfällungen, Heckenschnitte
- * Pflasterarbeiten
- * Winterdienst



CREMER

Transporte & Containerdienst

Oberzier

Tel.: 0 24 28 / 35 09

www.cremer-transporte.de

Kirchliche Nachrichten

Gottesdienstordnung

der katholischen Pfarrgemeinden St. Cäcilia Niederzier, St. Josef Huchem-Stammeln, St. Martin Oberzier, St. Thomas v. Canterbury Ellen und St. Antonius Hambach

Öffnungszeiten der Pfarrbüros:

Niederzier, Am Grauen Stein 8a, Tel. 1577, Mo., Mi. und Fr. 9.00-12.00 Uhr

Huchem-Stammeln, Hochheimstr. 47, Tel. 1577 + 901792,

Di. 10.00-11.30, Do. 13.45-15.15 Uhr

Oberzier, Dorfplatz 14, Tel. 1577 + 1798, Mi 15.30-17.00 Uhr

Ellen, St. Thomas Str. 7, Tel. 1577 + 5294, Mi. 13.45-15.15 Uhr

Hambach, Bachstr. 1, Tel. 1577 + 3591, Do 15.30-17.00 Uhr

Samstag, 11. Januar

Rundgang der Sternsinger in allen 5 Pfarrgemeinden

Oz 17.00 Uhr Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung

Nz 18.00 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 12. Januar – Taufe des Herrn

Ham 09.00 Uhr Hl. Messe

HS 09.30 Uhr Rosenkranz 10.00 Hl. Messe mit Taufe für Max Engels

EI 11.00 Uhr Dankmesse der Sternsinger

HS 17.00 Uhr Ökumenischer Gottesdienst

Dienstag, 14. Januar

Sel 09.00 Uhr Rosenkranz

Ham 09.00 Uhr Hl. Messe

Sh 17.00 Uhr Wortgottesfeier ohne Kommunion

Mittwoch, 15. Januar

Oz 09.00 Uhr Hl. Messe

HS 17.30 Uhr Rosenkranz 18.00 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 16. Januar

Nz 09.00 Uhr Hl. Messe

EI 18.00 Uhr Hl. Messe

Freitag, 17. Januar – Hl. Antonius, Mönchsvater

Sh 10.30 Uhr Hl. Messe

Nz 18.00 – 18.30 Uhr Anbetung mit Beichtgelegenheit

Samstag, 18. Januar

Oz 17.00 Uhr Mundartmesse

Nz 18.00 Uhr Vorabendmesse, gestaltet von der KfD Niederzier

Sonntag, 19. Januar – 2. Sonntag im Jahreskreis

Ham 09.00 Uhr Patroziniumsmesse, gestaltet von der „bläserviel-harmonie hambach“

HS 09.30 Uhr Rosenkranz

10.00 Uhr Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung

EI 11.00 Uhr Hl. Messe
HS 11.00 Uhr AWO, Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung
Oz 15.00 – 18.00 Uhr, Pfarrheim, Treffen der Firmlinge

Dienstag, 21. Januar Hl. Meinrad, Hl. Agnes

EI 08.15 Uhr Wortgottesfeier der Grundschule

Sel 09.00 Uhr Rosenkranz

Ham 15.00 Uhr Seniorenmesse

Mittwoch, 22. Januar – Hl. Vinzenz Palloti

Oz 09.00 Uhr Hl. Messe

HS 17.30 Uhr Rosenkranz 18.00 Uhr Hl. Messe

Donnerstag, 23. Januar – Seliger Heinrich Seuse

Nz 09.00 Uhr Hl. Messe

EI 18.00 Uhr Hl. Messe

Freitag, 24. Januar – Hl. Franz von Sales, Bischof von Genf

Sh 10.30 Uhr Hl. Messe

Nz 18.00 – 18.30 Uhr Anbetung mit Beichtgelegenheit

Samstag, 25. Januar – Bekehrung des Hl. Apostels Paulus

Oz 17.00 Uhr Vorabendmesse

Nz 18.00 Uhr Vorabendmesse

Sonntag, 26. Januar – 3. Sonntag im Jahreskreis

Ham 09.00 Uhr Hl. Messe

HS 09.30 Rosenkranz 10.00 Uhr Hl. Messe

EI 11.00 Uhr Wortgottesfeier mit Kommunionausteilung

HS 16.00 Uhr Hl. Messe der Italienischen Mission Aachen

EI = Ellen, Ham = Hambach,

HS = Huchem-Stammeln, Nz = Niederzier,

Oz = Oberzier, Sh = Seniorenheim Sophienhof, Sel = Selhausen

Bestattungen

Conrads-Schmitz



Grüner Weg 27

52382 Oberzier

Tel.: 02428 / 901255

Fax: 02428 / 902212

conradsschmitz@gmx.de

www.conrads-schmitz.de

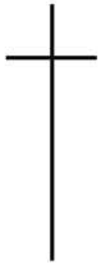
Beratung - Betreuung - Vorsorge

Wir sind Partner der:



Deutschen Bestattungsvorsorge
Treuhand Aktiengesellschaft

BEERDIGUNGsinstitut FRANKEN



Erd-, Feuer- und Seebestattungen

Überführungen

Übernahme aller Formalitäten

Auf Wunsch Besuch im Trauerhaus

Rudolf-Diesel-Straße 6 · 52428 Jülich

Telefon: geschäftlich 0 24 61 / 3 43 99 32

privat 0 24 61 / 5 21 79 · mobil 01 76 / 52 31 06 69

Einführung neuer Messdiener in St. Cäcilia Niederzier

Am Samstag, 14.12.2013, wurden drei neue Messdiener in der Pfarre St. Cäcilia Niederzier eingeführt.

Unsere neuen Messdiener, Laura Jussen, Daniel Sanders und Saskia Scheidweiler, haben sich in den letzten Monaten auf diese Aufgabe vorbereitet. So haben sie im Vorfeld bereits bei Messen gedient und konnten ihre Erfahrungen sammeln. Durch verschiedene Aktionen haben sie sich schon gut mit der übrigen „Truppe“ vertraut gemacht und sind so zu einer schönen Gemeinschaft gewachsen.

Im Rahmen einer Familienmesse, die ganz dem Thema Messdiener gewidmet war, wurden sie durch Pfarrer Galbierz als neue Messdiener aufgenommen.

Wir wünschen ihnen viel Spaß und Erfolg und viele nette gemeinsame Stunden im Kreise aller Ministranten.



Messdiener und Pfarreirat luden zum Frühstück

Am 01. Dezember startete in unserer Pfarrgemeinde St. Antonius der 10. Lebendige Adventskalender. Da am gleichen Tag auch die neuen Messdiener eingeführt wurden, gab es doppelt Grund zu feiern!

Schon der Gottesdienst wurde vom Chor „Klangvoll“, unter der Leitung von Martin Sanders, stimmungsvoll gestaltet. Die beiden neuen Messdiener in diesem Jahr, Sarah Lemke und Justus Wrona, wurden von

Pastor Galbierz offiziell in die Gemeinschaft der Messdiener aufgenommen und von der gesamten Messdienerschar herzlich willkommen geheißen. Verabschiedet wurde hingegen Saskia Simons, die sich nach drei Jahren zuverlässigen Dienstes entschieden hat, die Messdienertruppe zu verlassen.

Nach der Messe baten dann die Messdiener die gesamte Pfarrgemeinde zum Frühstück und erfreulich viele folgten der Einladung. In gemütlicher Atmosphäre wurde gegessen und erzählt, während fleißige Hände des Pfarreirates für Nachschub sorgten. Die Kinder hatten dann später die Gelegenheit, gemeinsam mit den Messdienern das Adventfenster zu gestalten. Und das Ergebnis kann sich sicher sehen lassen!

Währenddessen sangen die Erwachsenen adventliche Lieder, auch hier wieder unterstützt vom Chor. Und da nun schon einmal alle beisammen waren, wurde zum Abschluss das Adventfenster auch gleich geöffnet.

Dank großzügiger Spenden hat sich die Messdienerkasse in Hambach gut gefüllt und die Kinder und Jugendlichen sind ihrem gewünschten Ausflug ins Phantasialand ein gutes Stück näher gekommen.



Evangelische Gemeinde zu Düren

Bezirk Niederzier/Merzenich

Gottesdienst

Sonntag, den 12. Januar, um 10.00 Uhr, im Gemeindehaus Merzenich.

Ökumenischer Gottesdienst

Sonntag, den 12. Januar, um 17.00 Uhr, in der katholischen Kirche in Huchem-Stammeln, anschließend treffen wir uns zum Kirchenkaffee.

Sonntag, den 26. Januar, um 10.00 Uhr, im Sophienhof Oberzier.

Sonntag, den 26. Januar, um 11.15 Uhr, in der katholischen Kirche in Huchem-Stammeln, für die Kinder findet parallel der Kindergottesdienst statt.

Sie und ihr seid alle herzlich eingeladen.

PfarrerIn Karin Heucher

Vereinsmitteilungen

Jubiläumskonzert des Chores „Spirits of Ham-O-Nie“

mit dem Kinder- und Jugendchor „Martinuskids und -teens“
begleitet von Dieter Ogrzewalla (Klavier)

Gesamtleitung: Ruth Spaltmann,



Am 3. Advent, dem 15. Dezember 2013, fand das stimmungsvolle Jubiläumskonzert des Chores „Spirits of Ham-O-Nie“ in der Niederzierer Kirche St. Cäcilia statt.

Die Chorleiterin, Ruth Spaltmann, ließ den Chor mit wundervollen Melodien wie „Joy to the World“, „Let's sing a song of Christmas“, „Down in Bethlehem“ und „The First Nowell“ das Publikum begeistern. Auch das bekannte Lied „The Little Drummer Boy“ wurde stimmlich hervorragend dargebracht.

Dann wechselten die Chöre ihre Position und der Kinder- und Jugendchor „Martinuskids und -teens“ gab mit vielen großen und kleinen Stimmen ihr Können dar. Mit „Stern von Bethlehem“, „Kaspar, Melchior, Balthasar“, „Auf einmal ist uns der Himmel ganz nah“, „Weihnachten – Fest der Liebe“ sowie dem schönen Lied „Du hast die Welt mit Liebe geflutet“ und noch vielen anderen Liedern bezauberten die singbegeisterten Kids und Teens das Publikum.

Als besonderes Special verbanden beide Chöre dann ihre Stimmen und sangen gemeinsam den Klassiker „Mary's Boychild“ und „Sunny Light of Bethlehem“, was die Menschen in der Pfarrkirche St. Cäcilia mit großem Applaus honorierten.

Anschließend stimmte der Chor „Spirits of Ham-O-Nie“ mit „Hear Me Prayin', Lord“ und „Silent Night, Holy Night“ mit ruhigen Tönen das Publikum besinnlich auf die kommende Weihnachtszeit ein.

Perfekt begleitet wurden die Chöre von Herrn Dieter Ogrzewalla, der uns dankenswerterweise schon mehrmals auf Konzerten begleitet hat.

Ihr kompetenter Partner für EDV & Netzwerkösungen

- Client/Server-Systeme
- Internet/Intranet
- WLAN-Systeme
- Hardware-/Softwarevertrieb
- Lokale Netzwerke
- Messaging- & Fax-Lösungen
- Telekommunikation
- Kundenspez. Einrichtungen
- Gebäudeverkabelung
- Wartung-/Reparatur vor Ort

Es gibt viele Netzwerk-Systeme ...
wir kennen nur eins: Für jeden Kunden das Passende.

Dipl. Ing. Thadeus Garbowski
Selhausener Straße 16c · 52382 Niederzier
T 0 24 28 / 9 04 96 16 · F 0 24 28 / 90 36 17
M 01 63 / 2 89 92 57
www.g-it-konzepte.de
service@g-it-konzepte.de

Thadeus

PC Netzwerk Technology

Zum Abschluss sangen Chöre und Publikum gemeinsam das bekannte Lied „O du fröhliche“. Nach zwei weiteren Zugaben verabschiedete sich der Chor und ein gelungener Liederabend ging dem Ende zu.



Einen herzlichen Dank richten wir an unser begeistertes Publikum und wünschen ein gesundes Neues Jahr. Bleiben Sie uns gewogen!

Tischtennisclub Niederzier-Ellen 1961/69

Mike Krausen 2-facher Clubmeister Junge Generation auf dem Vormarsch

In der Halbzeitpause der laufenden Saison wurden an zwei Abenden im Dezember die Clubmeister des Jahres 2013 in Einzel und Doppel ermittelt. Zunächst galt es die Meister im Doppel auszuspielen, wobei die gemäß offizieller Joola-Rangliste besseren Spieler einen schwächeren Partner zugelost bekamen. Nach vielen spannenden Spielen kam es am Ende zum Finale der offensiv ausgerichteten „Youngsters“ Mike Krausen/Nico Oellers gegen das „Defensiv-Bollwerk“ mit dem erst 15-jährigen Lukas Kienzler an der Seite unseres „Tischtennis-Oldies“ Josef Lünser. Konnten sich Lünser/Kienzler beim identischen Duell in der Vorrunde noch knapp 3:2 durchsetzen, so

**Reparaturen und Wartungen nach Herstellervorschrift
AN ALLEN AUTOMARKEN**

Unsere Leistungen:

Service · Teile · Zubehör · TÜV · AU · Reifen · Inspektionen · Achsvermessung
Unfallinstandsetzung · Leihwagen · Neu- und Gebrauchtwagenverkauf
Fehlercodediagnose an allen Fahrzeugen · Klimatechnik · Bremsen
Stoßdämpfer · Auspuff · Scheibenreparatur und Ersatz · Inspektionen für
alle Automarken nach Herstellervorschrift

 **Laaf & Heyden GmbH**
Autorisierter OPEL-Service
Forstweg 1 · 52382 Niederzier-Oberzier
Telefon (0 24 28) 64 61 · Telefax (0 24 28) 63 32
www.laaf-heyden.de

drehten Krausen/Oellers den Spieß im Finale herum und sicherten sich den Titel durch einen 3:1 Erfolg. Im kleinen Finale um Rang 3 setzte sich die Paarung Franz-Josef Kirfel/Marcel Lang gegen Pascal Mohr/Alexander Densch ebenso mit 3:1 durch.

Neben 3 Spielern aus der 1. Herrenmannschaft stand im Einzel mit Thomas Krausen nicht ganz unerwartet auch der Spitzenspieler unserer 1. Jungenmannschaft im Halbfinale. Dort war er Franz-Josef Kirfel nach sehr umkämpften Sätzen mit 0:3 unterlegen, während sein Bruder Mike Krausen sich knapp mit 3:1 Sätzen gegen Vorjahressieger Josef Lünser durchsetzen konnte. Im anschließenden Finale konnte sich Mike Krausen, dank eines souveränen 3:0 Erfolges über Franz-Josef Kirfel, zum ersten Mal den Titel des Clubmeisters sichern. Im kleinen Finale erkämpfte sich Josef Lünser den letzten freien Platz auf dem Treppchen durch einen sehr knappen 3:2 Erfolg über Thomas Krausen.



Die Meister und Platzierten in Einzel und Doppel: Josef Lünser, Lukas Kienzler, Marcel Lang, Franz-Josef Kirfel, Alexander Densch, Pascal Mohr, Nico Oellers und der 2-fache Clubmeister Mike Krausen (v.l.n.r.)

Die Ergebnisse im Überblick:

Einzel	Doppel
1. Krausen, Mike	1. Krausen, Mike / Oellers, Nico
2. Kirfel, Franz-Josef	2. Lünser, Josef / Kienzler, Lukas
3. Lünser, Josef	3. Kirfel, Franz-Josef / Lang, Marcel
4. Krausen, Thomas	4. Mohr, Pascal / Densch, Alexander

Allen Siegern und Platzierten einen „Herzlichen Glückwunsch“
Bernd Stein

KOHL
Die Textilreinigung in Ihrer Nähe!

- Lederreinigung & Färbung
- Teppich- & Polsterreinigung
- Leder- & Textiländerung
- Kunststopfen

Teppichreinigung pro m² ab 13,- €
Polstermöbelreinigung 6-sitzig ab 250,- €

Siegfried Kohl
Grabenstr. 61 · 52382 Niederzier/H.-Stammeln
Telefon: 02428/4074 · www.reinigung-kohl.de

über 55 Jahre

Peterhoff GmbH

Sanitär- und Heizungstechnik
Kölnstraße 41 · 52382 Niederzier
Telefon (0 24 28) 35 61-31 98

St.-Nikolaus Schützenbruderschaft Niederzier 1621 e. V.

Mitglied des Bundes der Historischen Deutschen Schützenbruderschaften e. V. Köln

Einladung an alle Mitglieder

Zu der diesjährigen Jahreshauptversammlung laden wir Euch recht herzlich ein.

Die Versammlung findet am 12. Januar 2014 im Bürgerhaus Niederzier statt. Beginn: 10.30 Uhr

Folgende Tagesordnung ist vorgesehen:

1. Begrüßung
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung
3. Gedenken an die verstorbenen Mitglieder
4. Verlesen und Genehmigung des Protokolls der Jahreshauptversammlung 2013
5. Geschäftsbericht 2013
6. Kassenbericht 2013
7. Haushaltsplan 2014
8. Bericht der Kassenprüfer und Entlastung des Vorstandes
9. Bericht des Schießmeisters
10. Ergänzungswahl zum Vorstand
11. Vorschau Schützenfest 2014 / 15
12. Aussprache
13. Verschiedenes

Anträge zur Ergänzung der Tagesordnung sind spätestens 5 Tage vor Versammlungstermin beim 1. Brudermeister Willi Schmitz, Mühlenstraße 12, 52382 Niederzier, schriftlich begründet einzureichen.

Wir bitten um zahlreiches Erscheinen.

mit freundlichem Schützengruß

1. Brudermeister
Willi Schmitz

T. V. 1885 Huchem Stammeln

Tischtennis



Es ist kurz vor Weihnachten und alle warten gespannt auf den Start. Am 20.12.2013 um 19.30 Uhr begann unsere Vereinsmeisterschaft und es war spannend bis zum letzten Spiel. Das hat es in unserem Verein noch nicht gegeben, alter und neuer, dreimal in Folge wurde Manuel Varona Vereinsmeister! Daniel Suriano ist erst im Endspiel auf den zweiten Platz verwiesen worden und Bernd Snellers ist Dritter. Ich gratuliere dem Vereinsmeister und den Platzierten zu ihren Erfolg. Ich wünsche alle Lesern alles Gute für das neue Jahr.

Der Trainer Klaus Lübken

IMPRESSUM

Herausgeber und verantwortlich für den Inhalt des Amtsblattes:
Der Bürgermeister, Rathausstraße 8, 52382 Niederzier, Telefon (0 24 28) 8 40

Für den übrigen Inhalt und für den Anzeigenteil verantwortlich:
Herausgeber: Porschen & Bergsch, Am Rolfpfad 8, 52399 Merzenich
Telefon (0 24 21) 95 247-92, Telefax 97 24 01, www.porschen-bergsch.de

Das Amtsblatt erscheint 14-täglich und wird kostenlos an die Haushalte im Gemeindegebiet verteilt. Das Amtsblatt ist im Einzelbezug durch den Verlag zu beziehen. Unverlangt eingesandtes Text- und Bildmaterial wird nicht zurückgesandt. Vom Herausgeber gestaltete Anzeigen unterliegen dem Urheberrecht.
Auflage: 6.300 Exemplare

Fachbetrieb seit 1986

HOTFILTER

Sanitär- und Wärmetechnik

52382 Niederzier · Tel. (02428) 4365 · Fax (02428) 6761

Gute Beratung – Gute Arbeit – Guter Service

Vocalwerkstatt

Vocalwerkstatt setzt mit der „Jülicher Adventmusik“ begeisternden Schlusspunkt unter erstes Projektjahr

Singen zum Zweck der Begegnung und Integration – mit dieser Idee ist die Vocalwerkstatt vor gut einem Jahr angetreten. Mit ihrer Adventsmusik in der Propsteikirche haben die Sängerinnen und Sänger unter der Leitung von Martin te Laak eindrucksvoll bewiesen, dass diese Idee trägt. Gemeinsam mit den „Großen“ vom Chor TonArt zog der Schulchor der Sekundarschule Jülich singend mit „... Magnifikat...“ ein und fühlten sich in der Kirche ganz offenbar zuhause, egal ob mit Kopftuch oder ohne.

Wie im vergangenen Jahr waren musikalische Gäste geladen. Sie musizierten gemeinsam mit dem Chor TonArt – wie zum Beispiel das Bläserensemble 2hoch2 mit dem extra für diesen Anlass komponierten Variationen zu „Adeste fidelis“ oder aber sie begeisterten das Publikum mit eigenen anspruchsvollen Darbietungen. Neben den Blechbläsern bot das junge Blockflötentrio der Musikschule einen echten Ohrenschmaus. Höhepunkt waren ganz sicherlich die Pop-Variationen aus Händels „Der Messias“, gemeinsam präsentiert mit einer Band und Arien der Solistin Miriam te Laak, hier von besonderer Klasse „But who may abide“.

Wie immer bei Vocalwerkstatt-Konzerten gab es zum Abschluss wieder Gelegenheit zum gemeinsamen Singen. Traditionelle Weihnachtslieder in traditionell-feierlichen wie auch fröhlichen Pop-Varianten wurden begleitet von Orgel, Blechbläsern, Chor und Band. Am Ende spendete das Publikum – etliche hielten wegen des großen Andrangs die gesamten 2 Stunden stehend aus – den Musikerinnen und Musikern großen Applaus.

Nachruf

Mit Betroffenheit nehmen wir Abschied
von unserem Schützenbruder

Heinz Eller

der am 15.12.2013 verstarb.

Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie
und seinen Freunden.

Wir werden ihm stets ein ehrendes Andenken bewahren.

Sankt-Josef-Schützenbruderschaft Krauthausen



Schenkel-Schoeller-Stift



Ort der Geborgenheit Jetzt mit Tagespflege

Zu einem persönlichen Gespräch stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

- **Seniorenpflegeheim**
- **Seniorenwohnungen**
- **Tagespflege**



Von-Aue-Straße 7, 52355 Düren
Tel. 0 24 21 / 596-0 • Fax 0 24 21 / 596-144
info@schenkel-schoeller.de
www.schenkel-schoeller.de



Unsere Einrichtungen sind von einem unabhängigen Gutachter nach DIN EN ISO 9001:2000 qualitätsgeprüft

*Fliesen legen
und mehr ...*

H.B. Uerlings

Fliesenfachbetrieb

*Über 30 Jahre
Berufserfahrung*

Wir übernehmen sämtliche Arbeiten die bei der Altbausanierung und im Neubau anfallen.

Das bedeutet, Sie benötigen in der Planungs- und Ausführungszeit nur einen Ansprechpartner.

Wir beauftragen qualifizierte Fachfirmen oder arbeiten mit Handwerkern Ihres Vertrauens zusammen.

Sie können selbstverständlich Eigenleistungen erbringen und wir führen nur Teilleistungen aus.

Leistungsumfang:

- | | | |
|-----------------------------|--|--|
| • Fliesenarbeiten aller Art | • Balkonsanierung incl. Dachdeckerarbeiten | • Durchführung von Renovierungs- und Terminarbeiten auch in der Nacht, sowie an Sonn- und Feiertagen |
| • Natursteinarbeiten | • Trockenbauarbeiten | • Aus- und Einräumen von Wohnungen im Zuge von Renovierungsarbeiten |
| • Reparaturservice | • Mauer-, Putz- und Estricharbeiten | • Endreinigung |
| • Versiegelungsarbeiten | • Elektro- und Installationsarbeiten | |
| | • Handwerkervermittlungs-Service | |

Wir garantieren Ihnen eine optimale Leistungsausführung bei fairen Preisen und würden uns freuen auch für Sie tätig werden zu dürfen.

Hauptstraße 166 · 52372 Kreuzau · Tel. 0 24 22/47 33 · Fax 0 24 22/90 33 05 · Mobil 0172/2 63 85 76

BEWEGUNG PRÄVENTION - FIGURTRAINING
Aerobic- und Gesundheitsstudio
just move!

Wir feiern!
5 Jahre just move
Jetzt anmelden und
erst im März bezahlen.

fitdankbaby®
Fitness für Dich & Dein Baby

*mit Voranmeldung
Plätze begrenzt*

alle Kurse finden sie im Internet
keine Laufzeitbindung – Abo jederzeit kündbar

Sabine Franken, Große Forststr. 48, 52382 Hambach – Alle Infos auch unter www.justmove-sf.de
Telefon 0 24 28/80 23 03 – Mo.-Fr. 10:00-12:00 Uhr und 16:00-18:00 Uhr – E-mail: SabineFranken@gmx.net

Wir starten das neue Jahr mit einem Knaller!

ab **6.990.-€**



Citroën C1, der 4-sitzige C1TY-FLITZER



Autohaus MILZ & LINDEMANN GmbH

Talbenden 2 • 52353 Düren
Tel.: 0 24 28 / 80 97 10
Citroën Exklusivhändler + Peugeot
Vertragspartner mit Neuwagenvermittlungsrecht

Am Mühlenteich 4 • 52428 Jülich
Tel.: 0 24 61 / 41 54

Fiat Exklusivhändler + Kia Servicevertragspartner
Verkauf EU-Fahrzeuge aller Marken

www.milz-lindemann.de

